

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 94 (1997)  
**Heft:** 8

**Nachruf:** Nécrologie

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Nécrologie

## Société d'apiculture de l'Orbe

### † Armand Savary, 77 ans

C'est la troisième fois en deux ans, après MM. Roger Cuendet et Jacques Deriaz, que notre société a la tristesse de perdre un membre actif dans la localité de Baulmes. En effet, le 9 juin 1997 est décédé, après quelques mois d'hospitalisation, M. Armand Savary. Très jeune, il s'est intéressé aux abeilles et est

entré dans notre société en 1945. Il avait obtenu en 1985 la distinction de la SAR pour 40 ans d'activité. A côté de ses nombreuses activités professionnelles, il avait toujours entretenu, avec passion, quelques ruches. C'est en réparant une de celles-ci qu'il fut victime d'un malaise qui allait l'éloigner définitivement de ses protégées.

A sa famille, nous réitérons nos sincères condoléances.

Pour le comité  
de la Société d'apiculture  
de l'Orbe: P. R.

## A VENDRE

### reines carnioliennes

1997, dès le 20 mai jusqu'à la mi-septembre; les reines sont issues de souches sélectionnées à très fort rendement. Prix Fr. 33.- pièce, tout compris.

S'adresser à  
Robert Praz, rue Hermann-Geiger  
2, 1950 Sion, tél. (027) 322 48 19

## A VENDRE

### reines carnioliennes

sélectionnées et marquées, Fr. 35.-.

Louis Rithner, apiculteur-éleveur,  
Chili 53, 1870 Monthey  
tél. (024) 471 28 32, midi et soir.

## COMMUNIQUÉ

### « Abeilles », c'est tout nouveau !

Si vous disposez d'un ordinateur et que vous avez accès à un courrier électronique, alors n'hésitez pas et inscrivez-vous dès aujourd'hui à un nouveau forum de discussions « Abeilles » mis en place par Jean-Marie Van Dyck. C'est gratuit et très simple, il vous suffit d'envoyer à l'adresse suivante: MAJORDOMO@FUNDP.AC.BE, le message suivant: « subscribe abeilles » et vous recevrez alors le message suivant: « Bienvenue sur ABEILLES, forum de discussions francophones sur les abeilles et l'apiculture. Votre souscription au forum de discussions ABEILLES est enregistrée... Vous pouvez donc, dès cet instant, participer aux discussions en adressant vos questions, précisions ou commentaires sous forme de message que vous envoyez à l'adresse du forum: ABEILLES@FUNDP.AC.BE minuscules ou majuscules: pas d'importance !

» De même, tous les messages futurs envoyés au forum vous seront retransmis par le serveur. »

**Robert Lequeux**

